

**Löbau.**

Wenn ich auch keine Neuigkeiten zu berichten weiß, will ich doch auch wieder einige Zeilen für's werthe Volksblatt schreiben.

Der Frühling ist auch hier eingezogen und die Farmer sind sehr mit Pflanzun fertig.

Auch hier hat es am Ostermontag fast zu Hageln angefangen, hätte aber bald auf, und richtete somit keinen Schaden an.

Ein guter Regen wird gewünscht, denn die Ähren und Erbsen sind noch nicht voll. Die Cotton kommen schon auf, auch das Korn wächst schon, die Farmer werden bald vollauf Arbeit haben. Kartoffeln sind sehr schön hier.

Erst am 18ten April besuchte Herr John Mietschke von Serbin Vater unseres Bruders, Ernst Mietschke, besuchtwise hier in Löbau bei den Eltern. Es fiende mich sehr den alten Herrn kennen zu lernen und wir verbrachten ein recht vertrauliche Plauderstunde miteinander. Wir wollen beide ein frohes und gesundes Wiedersehen in Löbau.

Schluß mit Gruß an alle Volksblattleser. M. Sohns.

Löbau

Even though I don't know of anything new I will still write a few lines again for the dear *Volksblatt*.

Spring has also arrived here and the farmers have partially completed their planting.

Here too, it began to rain and hail strongly on Easter Monday but soon stopped and therewith did not cause any damage.

A good rain is welcome since tanks and cisterns are not yet full. Cotton is coming up nicely and the grain is also growing well and the farmers will soon be very busy. Potatoes are very good here.

Mr. John Mietschke of Serbin, the father of our *Ginner* Ernst Mietschke, spent time here to visit those of his family in Löbau yesterday, April 18<sup>th</sup>. I was delighted to make the acquaintance of this old gentleman as we spent an hour together for a very private chat. We both hope to see each other again during a happy and healthy return visit.

In closing, greetings to all *Volksblatt* readers.

M. Sohns.

Translated by John Buerfeind